

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ
 الْحَمْدُ لِلّٰهِ الَّذِیْ
 خَلَقَ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ
 وَجَعَلَ الرَّبَّ اِلٰهًا
 وَجَعَلَ الْاِنْسَانَ
 كَلِمًا

107 240
 107

1

بوحکایه تطیب فلك الاقبال ومركز دائرة الاحمال
سلطان مصطفی خان یوسف یوسف جمال حضرت علی
سبب خلاصن وجلوس هیابونن بیان ایسدر

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

شکرو سپاس و حمدنی قیاس اول خداوندنی همتایه
که کمال قدرتندن موجودات ممکنه کیم عدمدن صحرا
وجوده کتورب نوع انسانی سائر مخلوقات اوز دینه عقل
و علم و ادب برله معرّف و مکرم قلدی **وهزاران** صلوات
جیب خداحمد مصطفی افضل الصلوات و اکمل
الصلوات حضرت لربیک اوز دینه اولسون و رحمت
خد اچهار یار با صفا و آل و اتباع و اصحابی اوز دینه
اولسون که عالم ظلمت جهالته ایکن غزا و جهاد ایسه
هر پرستگ شمشیر اشتابندن چراغ دین و ملت
شعله دار اولوب ربع مسکونه ضیابختن اولشدر



رضوان الله تعالى عليهم اجمعين **الما بعد** بوقتيه حقيين
 حسين بن سفر نام كمينه كرم پادشاه عالمپناه سلطان
 عثمان دولت پناهك صولاق پنده لرزدن ايكن طريق تقاعد
 اختيار ايدوب دركنا و اولمش ايكن تا بيخ هجرة بنى عليه
 السلامك بيك انون برسالنده شهر قسطنطينية حفظها
 الله عن الافات والبيوتة ايجنده واقع اولن وقايع عجيبه كم
 سلطان الاسلام ظل الله في العالم ناصر عباد الله معين اولياء
 الله قاهر اعداء الله خليفة رسول الله باسط الامن والامان
 ناشر العدل والاحسان سلطان ابن السلطان سلطان
 مصطفى خان ابن سلطان محمد خان خلد الله تعالى سلطنته
 وابتد دولته الى انتها الزمان حضورتلك سبب خلاص
 على سبيل الاحمال تخيري ايلدم تمام اولدركه عيب وقصورن
 بولان ارباب عرفان تصحيح ايلده سوي ليغ بيوره لر ضمير
 ميوره حفي بيورليه كه سنه بيك انون بر رجبا الرجبك

ید بھی چار شنبه کوف بیکچری و سپاه علی الصباح جمع
اولوب سلیمانیه یا تندن اوده لر سمتنه یور یوب چار شو
قیانندی مجموع اهل سوق دگانلرن قیایوب هر کس احوال
نه اید و کن بلهر لردی اندن جمعیت ایدن سپاه و بیکچری تنک
اوده لرده ات میدانته جمع اولوب مشاوره یر مشغول
اولد لر مشوره لری بواید بیکم پادشاه دولت پناهه کعبه
نایبله اناطولی سمتنه کچمکی القایلینلری پادشاهه قتل ایتدینه
پادشاهی کتمکن فراغت ایتدور لر زیر ایوم مذکور
اوتاق چقماق ایچون قاپوچی باشیلر نه تنبیه پیورلش
ایدی و سفر لوان منک اکثری ماده اولوب بر دقلاری
اسکدره کچمش ایدی یوم مزبورده بیکچری و سپاه غلو
ایلد و کی سبیدن حصار قاپولری قیانندی اول اجدن
اوتاق چقماق قالدی پادشاهی قول طائفه سیله دشمن
ایدوب اناطولی سمتنه کچمکه القایلینلر کیشیل اید و کی اجالا

۳
بیان اولنسون **محرکات و مقربین سلالات و قوت اولد**

روایت ایدرم چونکم مصاحب سلیمان انادار السعاده
اولوب پادشاهه همدم اولدی روز و شب پادشاهه
مصرک چند یسن مدح ایدردی و یکجیری و سپاه طائفه
قدح ایدوب هرگاه بو طائفه بی همتروخی منفعت قوم
در قول و لجنه اناطول چند یسی و عرب فارسی کنی اولسه
دیوب دارالسعاده اغاسی اولدوغی کوندن سویلیو
سویلیو پادشاهی قولدن صووردب و سعاده تلوی پادشاه
یکجیری و سپاه طائفه سن قررب اترالدن سسکان
وترکماندن جندی یازمتهواسینه دوشوب اناطول
سمتیه کچمکه حاضر و اماده ایدی و خواجه عمر افند
بو خصوصده دارالسعاده اغاسنه موافقت ایدوب
پادشاهه مصر شرن مدح ایلمکه سبب اولاید یکیم
خواجه عمر افندینک برقرنداشی کعبه ده شیخ ایدیکیم

قره باشد بیکله مشهور در خواجه افندی بودند از قدم
هدن
بلکه بریل مقتّم کعبه قضا سن قزنداشی قره باشه پادشا
رجا ایدوب الیوم مشاییدی انده اولان محصول قضا
ابسه شریف مکه به مخصوص اولغین شریف مکه ^{جه} خوا
برادری قره باشی بردار ایلک استد کده اهل مکه قره با
شرف دن رجا ایدوب اصلاً اذن قورتار در لاما شریف
مکه قره باشی مکه دن اخراج ایدوب رد ایلدی قره باش
شهر مصره کلوب باشنه کلن وقعة لری برادری خواجه
عرفندی به نامه ایله اعلام ایلد لر خواجه عرفندی غیرته
دوشوب قزنداشنه اولدوغی رسوا بقدن شریف مکه به
انتقام قصد ایدوب کو کلنه بواندیشه دوشد بیکم پادشا
قالدرب شریف مکه اوزرینه ایلدوب شریف مکه قتل
ایتدرب قزنداشی قره باشه شریف ایتدوکی حقاترک ^{سن} خزا
ایده پس بوسودای خامله اولدوخو دارالسعادة اغاسنه موا
فقت

ایدوب سعاد تلو سلطان عثمان خانی اناطولی سمتنه چمکه
القایدردی و بونلردن ماعد اپادشاهله قول طائفه سن
دشمن ایدن بستابخی محمد اغایدی بو خصوصیل چون بیکچیلر
اغاسی یوسف اغایله خصم اولوب پادشاه جهانبانی تبدیل
جامه ایله و بستابخی طائفه سیله اویدرهب میخانه و بوزخا
یا صوب دوتد قلری بیکیری و سپاهینک کیمن تغیر غیر شرعی
ایدوب و کیمن دخره پاییه اتماغه بشد لر و کیسن دخی
طاش کیسنه قودیلر قول طائفه سی بو خصوصه زیاده
مستقیم ایدیلر و سعاد تلو پادشاه سفرهایونه کتمزدن بریل
سقدم جمله عسکر حاضر و همیا اولسنلور ایدوب جانب اربعه
امر شریف ایله مستقل اولدر اسال ایل یوب محکم بیغ ایلدر
چونکم پادشاه سفرهایونه وارده یلر قصبه اسحاقچیده
جسر کبیوده سفرانعامن موجود بولنان قیو قولنه ویروب
سکره کلندر انعام دن مخروم اولدر اول سبیدن جنگ

چند آمده بخشش ایلیان عسکر تکاسلایدیوب بخشش
الان قول شمله جنک ایلسون دیوب جواب ایلد لریو کونه
سوء تدبیر ایلد کلری اجدن کفار خاکسارک طابورن فتح
ایده میوب صلح اولدر و پادشاه سفرهای یوزن کلد کده بست
باشی محمد اغایه مصر بکلر یکی لکن صدقه بیوردیلر و خواجه
محمود اغا بستایخی باشی ولدی و سعادت لری پادشاه داراللسا
اغاسی سلیمان اغانک و خوجه عمر افندینک مشاوره سیله
یکجری و سپاه طایفه سن قیروپ اتراکدن سکبان و ترکمان
دن جندی یازمق هوا سته دوشور اسکی سرای بالته جیلرند
اسکی یوسف نامنده بر بالته حمی شهر طبله ذخیره ایچون
دیوب کوندردلر مذکور بالناجی ایسه او اچانیده سکبان
یاز فغه مشغولدر دیوب سویلنکین بومقدار حرکت اولمشد
و یوزدن ماعد اینجه بکلر یکی لره امر وارد اولمش ایدیکم قوی
قولن قیروپ سکبان یاز لرد یوهر جانبه ادهلر کتمشد

۵۱
دیوب خبر لشایع او ماغله قول طایفه سی حرکت ایلین
یوم مذکورده جمعیت عظیمه ایله فرمانه چقوب اندن
ات میداننه طغور و روانه اولد لرجم غفیر جمع کثیر اوکلنه
کلن یکجری و سپاه تلخنده اولانی سورب جمعیتله آن
انت میداننه کیدرکن چاوش باشی فالجی زاده غوغا منعنه
دلاور پاشا بیوردی بیسله کلورکن عسکر دریا مقاطر
چاوش باشی طاسلیوب قاچورده لراندن جمعیت آن
میداننه واروب یکجری و سپاه طائفه سنکله موردیده
و کاران بوده اختیار لراندن بر مقدار ی عارف حقایق الفتقا
واقف قایتق القوی بحر الفضائل فصیح الامم نادره العصر
علامة الدهر تمتدای اهل جهان شیخ الاسلام مفتی الاسلام
اسعد افندی حضرتلرینه وارب فتوا طلب ایلد لر مفهوم سؤا
بوایدیکم پادشاه جهان بنانی ازدر بیت المال مسلمینی
تلف ایتمدر بوجنه فتنه و فتنه سبب اولان کشتی لر

شهرانه لایم کلورد دکلرنده قتل لایم کلورد یوب جواب
شرف بیورد بیلر صورت قوا آخذ اولغوب جمعیتل آت میدانه
کلدر وینه اول کون طوننه هایون بشک طاش اوکندن قالقو
بدی قلله یر کدرکن بوغلو واقع اولغین کیلور کناره ینا شدن
طوننه حی پولدا شلر عجله ایله کناره چقدر حصار قاپور ی
قیانق اولغین هر بریسی سرج بارودن اشوبلر بچر ویر کلور ی
جمعیته داخل اولدر وار لزمان یکچری اغاسی و بلوک اغال
غوفا متعنه ات میدانه جمعیته کلوب داخل اولد قلند
یکچری و سپاه اغالرن جمعیته داخل ایلمیوب طاشلین
قاچورد لر اند نضکره عساکر دریا مقاطر اتفا قایلدر کم
خواجه عمر اقدی بی وار ب پادشاه جانبنه خواجه
کوندر ب اناطول سمتنه کچر دن فراغت ایتدروب
دارالسعادة اغاسی سیلیوان اغانک باشن کسدره لر
بو احوال پادشاهه عرض ایلمکه خواجه دن مناسب کسه

۹
اولاً زبد لر چونک عسکر دریا مقاطر خواجه نک سرایی
اوکنه کلد لر اول زمان خواجه سلطان عثمان خان شهنشین^{ده}
انقرب قبولن محکم قیامتش ایدی عساکر اسلام نغره لر
اورب افندی کل بیورجا بنمزدن جوابمزه وکیل اولوب
احوال زیاد شاهزه اعلام ایله دد کلرنده خواجه غلبه
کوروب توکشتو قیوسنزدن فرار ایلد لر عساکر اسلام بر
مقدار طورب وینه نغره لر اورب چاغشتد لر ایچرودن
خواجه نک خدمتکار لری جواب ایلد لر کم افندی بونده دکل
سرای پادشاه کمتند د دیلر عساکر اسلام دن چوقا کیشلر
کور مشلر ایلدیلر اولسبیدن قیوسن یغوب مالز غارت
ایلد لر اندن دو توب دلاور پاشانک سراینه کلد لر کور
ذکر اولنان احوالی پادشاهه عرض ایتد لر چونک عساکر
دریا مقاطر وزیر اعظم دلاور پاشانک سراینه کلد لر
دلاور پاشانک خدم وحشی ویا جمله توابع و لواحق

بر سلاح اولوب عسکر درها ماطر جمعیتنه اوق اندلو
وبر قاج ادملر مجروح ایلیوب بر ایکیسن قتل ایلد لر سپا
ویکیچری جمعیتنده ایسه یات ویراق یوغدی اول
سبیدن دوندلر و اتفاق ایلد لر کمر سپاهیلر چار شو
سنه
وارب هر نه دکلو آلات خرب و اسباب ضرب وار سه
غارت ایلیوب ینه بر سلاح دلاور یاشانک سرانیه
کلو یا انتقام ایلیه لر بو اتفاق اوزر ینه سیلر وان شا
اقوب سپاهیلر چار شو سنه یقین اولد قده اهل سو ق
قار شو چوب دگانلرن غارتدن فور تر میچون عسکر
اسلامدن تمخی ایلد لر عسکر اسلام دخی بر بر نغ ایلین
غارتدن فراغت ایلد یلر وهم اخشام دخی قریبایدی
سبیدن جمعیت پریشان اولد و فاما اتفاق ایلد لر کمر
صبح یکیچری و سپاه آلات سلاحله جمع اولوب کله لر
سپاه ویکیچری طائفه سنگ بو مقدار جرئت اتمسنه

سبب اول ایدیکم پادشاهی منع ایلمکه وزیر اعظم
دلاور پاشا و شیخ الاسلام اسعد افندی و سایر وزیر
عظام و علماء کرام اقدام ایلدلر چاره اولوب سون
پادشاهه تاشیرایتدردمدلر عاقبت شیخ الاسلام اسعد
افندی پادشاهک کعبه یه کتبه سی جائیز دکلدردین
بوفتوای شریفی تخریر ایدوب سلطان عثمانه ارسال اتدلر
سلطان عثمان اول فتوای کور دکده الصهده علی الرأی
فتوای شریفی پاره لدی دیور ولایت ایدر لر چونکم کبار
علماء و وزراء پادشاهی الیقومغه چاره ایده مدلر
اول سبیدن قولطایغه سی حرکت ایلدلر چونکم سلطان
یکیری و سپاه طائفه سنک جمعیت ایدوب بومقدار
حرکتین و خواجه نک سرائی غارت اولند و عن اشید
علیایی سراه دعوت ایلدلر و سبب جمعیتی سؤال
بیوردیلر علماء اخی جواب ویردیلر کم قولطایغه

عثمان



پادشاهک اناطول سمتنه کچد وکنه راضی د کلدر
و بر قاج کشتی لک منصب ده اولدوغن استمز لور
دید کلر تده پادشاه کتمه دن فراغت ایلدم دیوب
جواب ویردیلر **ارتد سی** ماه رجب المرجب کسک
کونی پنج شنبه کونی یکجری و سپاه تیر و مکان و تنک
و سیف و سنان برله آماده اولدلو بو کون اولان جمعیت
دونکی کون اولان جمعیتک بشو مقداری واردی اولد
یک او ده لور اینده آت میداتنده جمعیت ای دیوب اندنضکره
جمع اولان یکجری و سپاه جمعیت عظیم ایله ابو الفتح
غازی سلطان محمد خان علیه الرحمة والغفران حضرت لور
جامع شریفی حرمته واروید عاقلنوب اذن اوج کره
تکبیر ای دیوب جمعیت عظیم ایله آت میداتنده کلدر
اندنضکره علماء شریعتدن شیخ الاسلام اسعد افندی
وز کر یارانده یحیی افندی و کتخدا مصطفی افندی و

وستان زاده محمد افندی و غزنی زاده حاتق افندی و
بونلرک امثالی نیچه افندی بلر و مشایخ طریقتیان ایاضق^{فیه}
واعظی عمر افندی و جامع احمدیہ واعظی سیواسی افندی
و جراح محمد پاشا واعظی ابراهیم افندی و درویش افندی
و قاضی زاده انڈرہ سوار اولوب مجمع انادبیہ جامع احمدیہ
دہ آت لوندن اینوب عساکر اسلامک مدبر لوندن بمقداری
جامع ایچنه کیروب علماء شریعت و مشایخ طریقتیانڈ بلر
دعالر ایلدلر سبب جمعیت سؤال اولند قدہ الی کسنتہ تک
قتل اولماسن طلب ایدوب عرض حال و صورتہ دفتر تحریر
اولندی اول قتل اولماسی طلب اولنان الی کشتی نکاسیلر
بونلر درخواجه عمر افندی و دارالسعادة اغاسی سلیمان
اغاقوایم مقام احمد پاشا و دفتر دار باقی پاشا و وزیر
اعظم دلاور پاشا و سبکان باشی نصوح اغا ایدی خوا^{جہ}
ایله دارالسعادة اغاسی نہ خصوصی ایچون طلب اولندو^غ

حکایه اولنده یاد اولمشدر فاماد لاور پاشادونکی
کون یکجری و سپاه سراینه وارده قد یکجری و سپاه
جمیینه اوقا توب بر قاج اولدی جروح ایدوب و برانی
ادم قتل اولندی اول سبیدن دلاور پاشانی استدر
و باقی پاشا هر چی فتوداران اولسه یکجری و سپاه طائفه
قره و قرق و اسکاچده چقاردی علوفه لری اولاجدن
قتل اولنده سن طلب ایلد لرو قایم مقام احمد پاشا پادشا
سفرهایونده ایکن استانده قایم مقام لخله قالدوغند
یکجری و سپاه مانده لر نیک علوفه لر ن ویرمکه تاخیر
ایلد و کاجدن قورجیلر و انور قلد جمع اولوب قایم مقام
سراین طشلیوب علوفه لر ن الدلرون صوح اغایی
سکبان باشی لخله قبول الیمیوب سابقا سکبان باشی لکلدن
مغزول قره حسن اغایه سکبان باشی لکل ویرلدی چونکم پادشا
سفرهایوندن دوندی تکرار صوح اغایه سکبان

باشیگ ویرلدی چونکم پادشاهکه معلوم اولدم قور
واوتر اقلر قایم مقامک سر این طاشلیوب بو مقدار حرکت
ایلد کیری سعادتلو پادشاه قور بیجی واوراق جمله
رفع اولسون دیو فرمان اندیلر پادشاهدن رجا ایلد لر
لکن ایکی بیک مقداری ادمک تذکره سن اولوب درکن کسدر
تدریجله علوفه دن علوفه بهر اکسنتکه بشد لر اول
سبیدن ایدیکم قایم مقام احمد پاشا وسبکان باشی
نصوح اغانک قتل اولغه سن طلب ایلد لر زیر قور مجیر
قایم مقام وسبکان باشی پادشاهه شکایت ایملر
ایدیلر بزینیه سوزمه کله لم علما ذکر اولنان دفتری
الوب آت لر نه سوار اولوب سرایه کتدر و جمعیت عظیمی
پادشاه جهان سلطان عثمان خانم اعلام ایلد لر پادشاه
چونکم صورت حاله واقف اولدی قتل اولغه سن طلب
اولنان کشیلری قتل ایلمک باینده عناد ایدوب ویرم

دیوب جواب بیورد لر علما انکار هر جا ایدوب پادشاه
استد کلرن ویر یو خصه حال خراب اولور بوجعیت عظیم
جمعیت در د کلرنده پادشاه غضبه کلوب مقید
اولک انلرک تدار کلری کورطشندم دیوب بیوردیلر علماء
دین پادشاهک غضبن مشاهده ایدجک سوز لری تایش
ایده میه جکن بیلرب جواب لرن قطع ایلد لر و طشتمه
چقا مایوب پادشاه نظرنده قالد لراول زمانده علما نکلند
کهرجک عساکر اسلام تدیر ایلد لرم سرایه وار لکن سرایده
مکلیر اقلو نیچه بک مرتب عسکر وارد دیمکین خوف ایدر
وهم علمای کوندلر مثل ایدیلر اوله کم علما مصلحت کورب
کله لرد یو یکچری و سپاه آنت میدانده د ویر لردی چونکر
علما پادشاه نظرنده اکند وکن کور دیلر تدارک ایلد لور
سرایه وار لکن سرایده بستانخی طایفه سی بر یاع اولمشلر
حاضر و اماده در و سرایه اون عدد طوب کتور مثلر

دینمین ایلرویه وارمغه جرات ایده مدیدلر اول زمان
یکجری و سپاه اناسندن بیجه مدبر لر رای ایلدلر که
ای صوفیه ناره سنه ادم چهاروب و جانب سرایه
باقدروب سرایه عسکرواری یوقی یله لر و علمادان
کلور کدر واری کون لر بوتد بیرا و نر زینه بر قاج چاب
که لر ای صوفیه ناره سنه چقوب جانب سرایه باقد
نه علمادان کلور کیدر وارونه بستایخی و عسکرون اثر وار
چونیکم انی کوردیلردر حال کلوب عسکره خبر ایلدلر چونکم
عسکر دریا مظاهر بو خبری الدلر الله اکبر کل امدی کورد عسکر
اسلام توفنگلوسن اوکنده الوب باقی عسکر نایک قلع لوانیله
انجهیلانندن جانب سرایه یوریدیلر چون سرای قپوسنه
کلدر قپوسی کشاده بولد لر و قپو حی لک بر قاجن بولون
احوالی سوال ایلدلر بو ایلدلر دخی جواب ایلدلر کم بستایخی لر
حاضر مهمیاشدک غافل اولمالک ددیله عسکر اسلام بولدر

بو خبری الدقه سرائیک فیوسن بکلمکه اجیون توفنگلو
الی قودیلر و د مور قیویه دخی بر اول مقدارن کوندرب
محکم حفظ ایلد لواند نصلوه عساکر اسلام سرائیک باب
اولندن کر دیلر و عساکر ظفر نائرشنای حوالسنه طفولر
وجه خانه اولنده داغلو کیمی بغیلان اودونی عسکرک
یراقسونی برین الدلریرندن اودن قالمادی سابقا
دغمشدیکیم یکیمیری و سپاه مکل سلاحه آماده اولوب
کلمشرایدیلر بونده یراقسون کلوب اودن غارت اید
کلمراید وکی سوال اولنورسه جبهه جی و طونجی و عجمی
او غلانی و شهر لوطائفه سی ایدیکیم بوجمیت ده جمله
حاضر ایدیلر سپاه و یکیمیری طائفه سی نیچه کز شهر لوی
وارک ادا کرده بولنک عسکر چقرسه بزه ایق باغی
اولور سزد دکرنده شهر لوطائفه سی دخی جواب ایلدلر
کم عسکر اسلام فنده ایسه بزه انده یوز عساکر

استرژن شرعله خواجه استرژن شرعله دار السعاده اغاسن
استرژن دیوب اوج ساعت مقدمی اولدیکم طور دین
هیچ کلور کدن یوق عاقبت جروت ایدوب اوچنجی قیویه
کدلراول قیوده ایسه قیواوغلندرندن بر قاج اقاغالر
طور لر دی عسکر اسلامک قیویه هجوم کورب قیودن
یاچرویه فرار ایلد لر عسکر دریا مقاطر اوچنجی قیودن
دخی کورب نغره لراورب تفنگلر اندلر اول زنا نایدیکم
عسکر اسلام ان سنده بو صد پید اولدی سویلین
کم ایدوکن کشتدن بیله مدیلر سویلد وکی سوزبو
ایدیکم شرعله سلطان مصطفی خانی استرژن دیوب سون
اوج کوره تکران اید بجه حکمت یزدانی و قدرت سبحانی
بر له جمیع عسکرک لساننه بوسوز جاری اولوب
جمله سی بر کزدن نغره لراورب شرعله سلطان مصطفی
خانی استرژن دیوب نغره تکران ایلد لر اندن ایچ اوغلندر

۴
اوده سی اوکنه کلوب سلطان مصطفی خان حبس اولدوغ
مکانی سوال ایلد لر اول زمانده ایچ اوغلنری اوده لری او
چقوب خوف و خشیت ایله طور لر دی جواب ایلد لر
بز سلطان مصطفی خان مجوس اولدوغی مکانی بلهرن
د دیلر عسکر اسلام جا بجا اوده لر ن اریوب کز لر ن بر
خاص اوده لری ایچ اوغلانی جانب حومه اشارتاید وب
سلطان مصطفی خان بو سمتده اولوق وارد ری بجه عسکر
جمله سی اولشارت اولنان قبه لر سمتده کلد لر و سپاهی لر
بو قاره و قبه لر او زردینه چقوب وقورشون او زرنده
کز وب شرعله سلطان مصطفی خانی استرن تر نند
دیوب نقره لر او ردیلر اول زمانده اشاعی قبه نگر بر نیند
بر او ز حرن عسکر اسلامک سمعنه ایر شد کده اول قبه
نگ او زرنده دورب و بر قاج چاپک بیکتر مطبخ سمتده
سکر دشوب بالته لر کتور لر وقورشون بالته ایله

له
کسوب قبهء دلمکه مشغول اولد لر سلطان عثمان بولجا
واقف اولد قده تيز دلاور پاشاي کتور مکه بستانخي
طائفه سندن برقاج اولد لر رسال بيوم لر زير اولد
پاشا اسکلار محمود اندي تکیه سنه کتور ايدي کيد
اولد لر وارب دلاور پاشاي دتوب کتور ب قايفه قود لر
قوامدي بونلر کسون بويکاده عساکر اسلام قبه تي
دکر کن برقاج قره خادم قبهء دلوب کار مشغول اولد
بهادر لره تير باران ايلد لر عساکر اسلام دن برقاج تفنگلر
قبه يه چقوب اکی خادم قتل ايلد لر هله بيک جهده قبه
بي دلوب لشکرک بر مقداري خي علی الفور وار ب وزرا
اتورد نغايوان پرده لرتک طنب لر فی کسوب کتور لر
اندن اوج نفر شهبان لر رسن ايله اشاعيه اند يلو و
قدوم شاه عادل باسق قويوب دعادر لر ن تشاروشنا
کوهر لر ن خاک پايانه ايشار ايد وپ ايتديلر **قطعه**

۱۹
جمله تک رایبیه شاه سوزن بر در بزم
خالص و مخلص محبتی ریباپ چاکرن
حق سنگر سلطنت صدرنده سن شاه اول نه

بن سنگ محکو مکن هرام که فرمان برز • تخت دولت
منتظر در پایی عالی پایه که • یوق خلا فو مرشها
فی الجمله طوغر و قوللرز • مصدر للرقطادن ویران
ایکن یوسف لک است • پادشاه سن عزیزی عالمه
شاه استرن • قالمزدن نوعیا صور رسه یار از صفا
شاه عادل دوریه ایرشد و کوز نمویلرنه • **ش**

اول دلاور لرا ییدلر بیور پادشاه عساکر اسلام
طشوره سن شاه عادله منتظر لر در دکلرنده اول
پادشاه کریم الخصال و عایم المثال سلطان مصطفی
خان یوسف جمال اول محل صواستدلر مکر اوج کوز ایش
که صواچما مشلر ایش علی الفور اوج یردن اوج صوا

صوکور دلی و اشاعیه رسن ایله صواینه در دلی و بر مقدار
چایکد یکنلر اسکی سزایه والده سلطان مصطفی خان
مژده ایلمکه کتدر لاند نصکره شاه عادل سلطان مصطفی
خان صاف دل حضرتلرن قبه او زرنیه چقار دلی و خدمتند
بله مجوس اولان یکی جاریه سن بیله چقره لر اول
زمان اید یکم سلطان عثمان اسکاردن دلاور پاشایی
کتوردب دارالسعادة سلیمان اغا ایله ایکین عسکره
ارسال ایلد لر حرم سزای قیولرندن بر قیو اچلوب ایکین
دخی طشره یه ایدوب قیوی نینه محکم بند ایلد لر اند نصکره
عسکر اسلام تیغ و تبر چکوب وزیر اعظم دلاور پاشایی
ودارالسعادة اغاسی سلیمان اغایی پاره لد لر اول زمان علماء
شریعت سلطان عثمان نظرندن چقوب کلد لر شیخ الاسلام
اسعد افندی و کتخدا مصطفی افندی ایتد لر یولدا استلر
کلوک سلطان مصطفی خان درسون سلطان عثمان

درود لاریز نور
بود لاریز نصیر
اغز لاریز حرم و حلی

استد و کون و ردی دخی کی استر سکن یاد شاهدن
 البیور هم دید که یکجری و سپاه جواب ایلد لره افتد لره
 بر استد کون بولدق اولده بز م یاد شاهز سلطان مصطفی
 خان ایدی بینه یاد شاهز در دیلر و سلطان مصطفی
 خان حضرتلرینه کیدر میکچون علمادان فراجه استدر
 علماجابت ایلمیوب یاد شاهه کیدر میکچون فراجه سن
 ویرمدیلر اند فکتر عساکر اسلام یاد شاه عالی مقام حضرتلر
 قبه دن اشغیه ایندر دروشیخ الاسلام اسعد افندیگ
 آتیه سوار ایلد لره یاد شاه جهانک ایسه ضعف بدندن
 آتیه اورمغه اقتدار لرک اولامغین بینه ایندر رب عرض
 قاپوسی بانده بر او ده ایچنه قوبدیلر علمانکرار سویلیوب
 بولد اشلر پشیمان اولور سن کلک سلطان مصطفی
 خان طور سون ریجه علمایه بیعت تکلیف اولوند
 علمای بیعت امرنده بومقدار مخالفت ایدیوب بیعتدن

چینه از قیامه با بری انقرون اولور کس

۱۴

ابا ایلد لرو قوراطائف سیله علما راستده چوق نزاع و
جدال واقع اولدی اخلال میریکیری و سپاه علمایی قلع ایله
بیعت ائددرلر علمانک بیعت امرنده مخالفت ایلد لرینه ^{سبب}
اول ایدیکم سلطان عثمان هنوز تخت پادشاهیده بر^ن
اولوب علماء دینی صلح ایچون کوند ر مشلر ایدیلر علما
طشمره بیکلده کده سلطان مصطفی خان خلاص اولمش بولند
اول سپیدن علمایله قول میاتنده بو مقدار نزاع وجدال
واقع اولدی فاما مشایخ کبار عناد الیمیوب قطب فلک
الاقبال و مرکز دائرة الاحکام سلطان مصطفی خان یوسف
جمال حضرتلرندن بیعت ایلد لراند نصکره عساکر اسلام
سعادتلو سلطان مصطفی خان یوسف جمال حضرتلرندن
اسکی سورا یه کتمکی رجا ایلد لر سعادتلو حنکار قوللر بیک
رجالرن رتبه بیورمد لراند نصکره سعادتلو پادشاهی خلد ^{مستند}
اولان چار بیلر ایله بیله عربیه قود لر اول زمان ایچ اوغلندند ^ن

درویش اغانا سنده بر جلب مقام سلام دارده پیاد شاهله
 عربیه بله کیروب و نیچه یوزاد ملو عربیه تی چکوب و نیچه
 بیک غازیلر سیف لر عربان ایدوب عرب ننگ اطرافن احاطه
 ایدوب بو حالله سلطان مصطفی خانی اسکی سربایه کتوره
 اند نصوره عسکر اسلامک بر مقدار ی واروب بابا جعفر
 زنداننده و غلط زنداننده و طاشکی کیدرنده اولان نجور
 لری و محرم لر خلاص ایلد لر پیاد شاه جهان سلطان
 مصطفی خان امریه جمله سی خلاص اولد لر و بر مقدار
 یغا جیلر واروب دفتور باقی پاشانک سر این غارت
 ایلد لر و خواجه زاده استنبول قاضی عبدالله چلبی ننگ
 خانه سن غارت ایلد لر و بر خبرد خی ظهور ایلد کیم سلطا
 عثمان بستانجی عسکر یله آماده اولوب کلوب بیلر ای عتیق
 یا صوب سلطان مصطفی خانی قتل ایلسه کر کدره دیلر
 و بر خبرد خی اندیکم سلطان عثمان یکمچور یلر اغالفن

قد علی غایبه ویرایش دهند که کتبخدا ابله حسین اغا
سکبان باشی نصوح اغا قره علی غایه مبارک باده کتمشکر
ایدیلر یکچیری طایفه سی بوخبری الد قد علی غایه پاره مکه
کتدر علی اغا احوالی و یوب قرار ایله لرکن سرائی غارت
اولندی و یکچیری و سپاه طائفه سنگ بر مقدار یتد بیر
ایله لورکیم اسکی سراه و ارب سلطان ولی سلطان مصطفی
خان حضرتکن اسکی سرائین قالدرب او رته جامع کتور
بورای اوزدینه عساکر اسلام بینه اسکی سراه و ارب
والده سلطان مصطفی خانی دعوت ایدوب ذکر اولنانا احو
عرض ایله کلرنده والده سلطان مصطفی خانا یتدی
اوغللری پادشاهک ضعف بدن دن آتده اوزرمه اقتدار
لوی یوقدمه دید که تکران بر عرب کتور ب سلطامصطفی
خانی و والده سلطان مصطفی خانی و خدمتده اولان جابیه
لوی و سلاح دار دروش اغای عربیه قویوب و عساکر

اسلام عربیہ چکوب پادشاہ عالی جاہی اور تہ جامعہ
کتورہ لہی پادشاہ اور تہ جامعہ کلد وکی زمان **ماہ**
رجب المرجیک طقوز نجی جمعہ کیجہ سی اختتام نماز تہ
سکوہ ایدی پادشاہ عربیہ دن ایند کدہ مبارک دست
شرفیلون دعا یہ قالہ رب بیورد بیلر کہ اوغلر ملک عا
ایده لم بزری بوار ایہ کتورن مولا عثمانیدہ کتورسون
دیوب دعا ایدیوب جامع ایچنہ کردیلر **ابیات**
دعائک خومیدرا ورتہ جامع مکانکا حسنیدرا ورتہ
جامع • کلادن شاه عادل اور مقامہ مقامکہ وشنید
اورتہ جامع • اولبد رسندا اهل نجات اول جهانک
کلشنیدرا ورتہ جامع • وینہ اسکی یکچر پلرا غاسندہ
اغالق منصبن مقر ایلد لر زیر ایکچری طائفہ سی بز
اغامردن خوشنودن دیوب شاه عدالت عنوان شاه و
سلطان مصطفی خان حضرت تیرنہ بواحوال عرض اولمغین

بسم الله الرحمن الرحيم
الحمد لله رب العالمين
والصلاة والسلام على
سيدنا محمد وآله الطيبين
الطاهرين

سعادتی پادشاه اسکی سرایه کلدکه بینه یکچیریلر اغا
علی اغایه صدقه ایلدلر وادم کوندرب علی اغایی دعوت
بیوردیلر علی اغا دعوتیه اجابت قلمیوب جواب بیون
که نر سلطان عثمان و ارورن و نر سلطان مصطفی خان
و ارورن پادشاهلق بللو برسنه منحصر اولما بیجه
بریسنه وارم دیوب جواب ایلدلر پادشاه اورته
جامعه کلدکه بینه دعوت بیوردیلرینه کلمدی
عاقبت جمیع اوده باشیلرک رایلیه بر دعوت نامه
یانوب یکچیری غایسنه کوندلر اغا اول دعوت نامه
کوب در حال آتته سوار اولوب اورته جامعه کلوب
پادشاه ولیدن بیعت ایتدیلر علی اغا جامعدن
چقوب آتته سوار اولوب قیویه کتدلر اغا جامعه
کلدکی زمان کیجه نکلث اولی کیش ایدی بر مقدار کلند
نصف اللیل و ارایدیکم اورته جامعدن کتدیور یکچیری و

کتابخانه

سپاه طائفه سی اول کچمه سعادت تلو حنکاری جامعه ده
محکم حفظ ایلدر و جمیله غزاة مسلیمن سلطان مصطفی
خانه جان ویددن قول اولدر **غزل**
فلک آنک که دست قهریله قدن کان ایلر • قتی غم
چکسونم حق انی صاحب نشان ایلر • صالوب
بر نیچه کون زندان چاهه ساه کنغانی • بینه مصر
سعادتده عزیز کامران ایلر • ایدر گاهی خیلی اتش
مهر بینه پروانه • بینه کل کیبی مولاییرن آنک کلسان
ایلر • سلیمانی ایدر آواره گاهی تاج و تختدن
بینه اعزاز کرامیله شاه انسرو جان ایلر • حول اولوب
جفا یتیم مهری حملیدن لطفه وصال یاریله البتده
کو کلر نشادمان ایلر • **بو جان بندو** بزم حکایه منر سلطان
عثمانخان بن سلطان احمدخان کلدی سلطان مصطفی
غلام الله کیروب اسکی بر ایله کند وکن و قول طائفه

ایدر گاهی خیلی اتش
مهر بینه پروانه

سلطان مصطفیٰ خانی آنده دخی قوم یوب یکی اووه لوده
اورته جامعه ایلند کون اشتد لرا خشام دخی اولش ایدی
اول زمان سلطان عثمان جمیع وزیرایه اجازت بیورد وزیر
سلطان مصطفیٰ خان خلاص اولدوغی زمان وزیر اعظم
پادشاه نظرنده ایدیلر علم اصلح ایچون چقد قد سلطان
مصطفیٰ خان دن بیعت ایدوب اولرینه کتدر وزیر
پادشاه یاننده قالش لرایدیلر چونکم اخشام اولدی
پادشاه اجازت بیوردیلر وزیر اسلام یوب هر بریسی
سارینه کتدر فاما حین پاشاکم سابقا وزیر اعظم
اولوب حلا ایکنی وزیر ایدی اول سلطان عثمان یاننده
قالدی اخرا اتفاق ایلد کرم اغا قاپوسنه وارملر اوله کیوچری
طائفه سن دوندره سلطان مصطفیٰ خانی لردن
اله لر بو اتفاق او وزیرینه سلطان عثمان وحسین پاشا
و بستانچی باشی صوفی محمود اغا اوچیدانلنوب نصف الیلده

۸۰
اغاقوسنه کلد لر بونلر قوییه کلد کلرنده اغاق توره دکل
ایدی اورته جامعه شاه ولی سلطان مصطفی خان نظر نه
کتمش ایدی از زمانده اغاد اخی کلدی ذکر اولنان اتفاق اوزند
یکچی طاغته سنه الییش التون بخشش و یروب و چوقه
لرن اسکرلد ایلیه لر و سلطان مصطفی خانی قول اللذ الله
بوتدی بیر اوزرینه علی غایی اورته جامعه کوندره لر بو
اراده ارباب بصیره اولان اخوان خفی بیورطیه که سلطا
مصطفی خان الله اوینه صغندیلر و سلطان عثمان خان
قول اوینه صغندیلر اول ایکی شاه دولت صنانشد لر حق
اوینه صغنان غالب اولوب قول اوینه صغنان
اولد لر بزینه سوزمه کلم علی اغاصباح نازندن مقدم
یکی اوده لره کلوب و یکچی اوده لرندن بریسینه کیر
یکری بیش نفر اوده باشی دعوت ایدوب ذکر اولنان تدبیر
اعلام ایلد لر و هر بریسینه احسانلر و عدم اولند یکم سوزل

تاشیرایتدرب ویکچری طائفه سن وندرب وزرم سپاه
دن ایروب و سلطان مصطفی خانی قول لندن الوب و سلطان
عثمانی پادشاهلغه قبول ایتدرد لراوده باشیلر صورتا
یکچری غاسنه معقول سلطانم سزبوسوزی قول طائفه سنه
سویک بزخی معقول یه لم ویرمک خدانکدر ددیلم بمقدار
زمانده صباح دنخا ولدی **اول کون** ماه رجب المرجب
طقوزنجی جمع کون ایدی یکچری لیرا غاسی علی اغاجانغ شرف
سعادتمو سلطان مصطفی خان نظر نکر د لرا اتفاقا کت خیر
اولان اوده باشیلر سپاه ویکچری طائفه سنه اغانه فعل
ایچون کلد وکن ونه کونه مشاوره اولدوغن اعلام ایلد لرا
زرم سپاهدن بر مقدار کشتی لرا غانک قتلی قصد نه امانده اولد لرا
علی اغا پادشاه نظر نه بر مقدار اکتوب تیرینه طشریه
چقد لرورد عالیملکه بشلد لیریکچری و سپاه اغانک دعاسن
دکربکی ولوب ایلد ویه کلوب غایی احاطه ایلد لرا غاد عباتی

ک
تأید و باینده ی پوله اش را لله پادشاه کوزی مبارک ایسول
سلطان عثمانده پیوده در سزه آلی شراستون بخشش و
جوقه کوز اسکرت فرمان بیوردیلر کلوکینه سلطان عثمان
یرزنده طورسون دینجه اطرافنده اولان عسکر قلمچلر چکیر
علی اغایی پاره لیدیلر چونکم سلطان عثمان پیوده اولدوغ
خبری اندی بر مقدار عسکر اغا قیوسنه سلطان عثمانی
کتور بلکه کتدر و بر مقدار عسکر مقتول اغا تک خان سن غارت
ایلدلر و بر مقدار چی مقتول اغا تک جسدن سور یوب
کتور ب آق ساری چار شو سنده درت یول اغز نه بر قد
و سعادتلو پادشاه وزیر اعظم کی داود پاشایه احسان
بیوردیلر داود پاشایه مرده جیلر کیدوب دعوت ایلدیلر
و سعادتلو پادشاه یکچیلر اغا غن سلاطاری اولان در ^{یش}
اغایه صدق بیوردیلر یکچیلر اغاسی در ویش اغایی کتخدا
بک حین اغا تک اتنه سوار ایدوب قویه ایلتدیلر کتخدا

بک حسین اغا و باش چاوش محمود چاوش اغا پاره لندکی
زمان جامع ایچنه قاچوب خلاص اولدلو و نغری باشی
علی اغانک کتخذ ابکا و لوب اورته چاوش اهل مذاقی احمد
چاوش باش چاوش اولدی داود پاشا دخی اتلنوب اورته
جامعه کلدلو و بر مقدار یغا جیلر وار ب مرکا امینی مراد
چاوشک خان سن غارت ایلدلو سببی بواید یکم بر قاج جلیلو
مرکه تیرکش بها صالحه رب مراد چاوش ایچمه لرن ویرمه ده
اهال ایلدو کی سبیدن وار ب خان سن غارت ایتدرد لر
و سابقا شهر صوباشسی ایکن محتسب اغاسی اولان حاجی
صوباشیدین صوباشیلکی حالتده جرمیه سن الدوغی
اوغریلر محتسب لکنده جرمیه سن الدوغی متوه باز لر
رنجیده اولغین وار ب خان سن غارت ایلدلو و اورته جامعه
پادشاهه دف تو ویر لوب قتل و نماسی طلب اولنا لردن ماعده
سابقا کی کره یکچهرلر کتخذ اسی اولن ایاس اغانک قتل اولمه
سن

طلب ایلد لرو بوجاننده سلطان عثمان خانى کتور مکه کدنلر
 وار ب سلطان عثمانى برانته سوار ایلد لرو حسین پاشای
 دوتد لرو کم اورته جامعه کتوره لرو حسین پاشا دوتد لرو ک
 لندن قوزتلوب فرار ایلدی بو کزن عسکر اهره زدن ایریشون
 اول مقدار قلع اوردیلر کسده مدیلر عاقبت تچار کن سگ
 چالوب یقد لراندن باشن کسد لرا رقه سنده الکوات
 دمر طونه وار ایدی قفتانی جنده سلطان عثمانک خط
 هایونن بولد لرقید حیاتله باش وزیرک ویر مشلر امیش
 وحین پاشانک سر اینده اولان مالی غارت اولندی
 بو اراده حین پاشا قتل اولندی اما خواجه محمدی خلاص
 ایلد لرو کیم حالا بستانخی پاشیدر و سلطان عثمان حین پاشا
 میتتی او ز رینه او غرتد لرو حین پاشانی کورب اه ایلدن
 اغدی وایتدی بو مظلوم بی کناهد ره کراه بیچیری و
 سپاه حقهده ایلاک سویلردی چسره بخشش لرو کور

ناعام ویرد و کمر زمان انعام جمله یه اوله سز عرض ایلمک
بر قاج کز عرض پیا مال ایلام اگر بنحین پاشانک سوز^ن
طوتاییم شمدی باشمه بو حال کلمزدی روز شب بنی
از هر ب سز کله و دنیا خلقی ایله دشمن ایدن خواجه عی
افتدی و دارالسعادة غاسی سلیمان اغا ایدی اوز رکیو^{ده}
امانت اولسون بنم قام خواجه ده قومیه سز بن غافل
ایم اولما فطرک سوز لر یله ایتدکم اشتری ایوصانور^{ده}
سکره بکا دنیاعد و اولمش دیوب اه ایدی و ب اغلری عساکر
و شمارک عقلاستدن بعضی ایتدی لر پادشاهم بابا و اجداد^ک
نمانندن اسلدار اولان بنده لر و کله ر کلمرینه نی کنه
نقصان تیوردک و جمله نری قیروب بیرو مره سکبان و
جندی یازمق دلرس جان پولادک و قلندر او غلنک جند^{سین}
و سکبانن بو بکمد و کله قوللر قوشلورده و ابا و اجدادک
اقلیم کفاری بو قوللر له المشدر رد دیلر فاما عساکر

در پادشاهان را سنده آنچه بد زبان دهان وقاضیان
 ولسان قبا حتی در اراید و ب نیچه هدیان سوبله لرم
 ذکر اولفه سی باعث غم و سبب اَلدُّرُهلَه نه حالسه
 جمعیت عسکرایله سلطان عثمان خانی اورنه جامعه کتور
 اند نکره عسکر اسلام سعادتلو سلطان مصطفی خان
 عالی مقام حضرت تکریمیک جمال باکالن کورمک استیوب پادشا
 عرض جمال یلسون دد کلرنده سلطان مصطفی خان جامع
 روزنه سندن عرض جمال ایلد لر عسکر اسلام تکبیر کتوب
 پادشاهی القشله لراول زمان سلطان عثمان دخی دردی
 بیرون عرض جمال یلیوب ایتدی بنم سپاه و یکیری اغالم
 بنی استمن سندرید که سپاه و یکیر بیدن چوق کشیر
 چاغ شوب ایتد لر هم سنی استرسه الله انی استمه سن
 ددیله الحق یکیری و سپاه و سائر عوام قلب لری سلطان
 عثمان دن متفقوا ید بیلر اند نکره عسکر اسلام

بیجان در او در اولد
 سلطان عثمان خانی
 پادشاهی القشله لراول زمان
 سلطان عثمان دخی دردی
 بیرون عرض جمال یلیوب ایتدی بنم سپاه و یکیری اغالم
 بنی استمن سندرید که سپاه و یکیر بیدن چوق کشیر
 چاغ شوب ایتد لر هم سنی استرسه الله انی استمه سن
 ددیله الحق یکیری و سپاه و سائر عوام قلب لری سلطان
 عثمان دن متفقوا ید بیلر اند نکره عسکر اسلام

جع اولوب جناب جلالت شعار عدالت دثار شاهنشاه
الاعظم فرمانروای معظمیادشاه روی زمین قهرمان الماه
والطین متع الله بوجوده المسلمین الیوم الدین السلطان
ابن السلطان سلطان مصطفی خان ابن سلطان محمد خان
حضرتن عربیه فویوب عساکر اسلام عربیه چکوب سرای
جدیده ایلتد لروالده سی وایکی جاریبه سی عربی ایچینه
بیله ایدیله رو نیچه بیک کشیلوقالوب اورتی جامعده ایلتا
عثمان خاننی حفظ ایلتد لرو اول کون اورتی جامعده جمعه
نارنی قلنادی و بو وقعه عظیمه ماه رجب المرجبک
طهوزنجی و ماه ما یسک و تنجی جمعه کوننی تاریخ هجری
علیه السلامک بیک اوتوز برسالنده و تاریخ اسکندرک
بیک طقوز یوزاوتوز اوج سالنده و ظهور عثمانیان خان
غازینک اوجیوز قرقاکی یلنده و قران تحسین سرطانیکنک
اول یلنده خطبه سلطان مصطفی نامنه اوقندی ایسات

۴

مَسَوْرُ نُوْر حَضْرَتِ مِصْطَفٰی خَانَ • اَنَّا ظَنَدَه سَاكِنِ نُوْعِ اِنْسَانِ
 بِحُرْدَه بَرْدَه مِصْوَرَايِلَه اَنِی • دَو كَلَسُوْرَه شَمِیْنِك بَاشِ وَقَا
 مَطْفُوْرًا اِلٰی اَعْدَايِه یَا رَب • قَلَجِ التَّنْدَه اَبِتِ اَعْدَا سِنِی هِیْدِ
 اَلْحٰی كُوْرٰی بَا قَدِّجِ جِهَانِك • بَرَه اَكْسَك لٰكِن كُو سْتَرْمَه اَنَّا
 كَنْشِ طُوْعِبِ طُوْلِنْدِ نَجْمًا • تَرَقِّی بُوْلَه عَمْرِی تَا قِیَامَتِ
 رَفِیْعِی اَوْلَه اَنَّا خَضْرُ وَا لِیَا • عَدُو سِیْنِك بَاشِنْدِ كَمْتُوْنِ

بایس

اندن بعد صلاة الجمعة داود پاشا اورته جامعه
 كلوب سلطان عثمان خانی بر بازار عمر بسته قویوب
 جمعیت ایله یدی قلّه یه کتورد لر شهر قسطنطنیه ده
 اولگون اولان جمعیت روز کارده بر شهرده و بر پادشاه
 ملکنده اولامشدر کرچه بویله بر جمعیت سلطان
 بایزید بن سلطان محمد خان جلوس ایتد و کی زمان
 یکیچی طایفه سی باش وزیر بولتان قرمانی محمد پاشا
 یاره لیوب و زرادن بعضیلرنگ ساری لر تی غارت اولند

لکن جمعیت بمقدار دکل ایدی یور التمش بیه قریب
زبانده وقعه سلطان عثمان خان و خلاص سلطان مصطفی
خان ظهور ایلدی ایدی بزم و هم عارف صاحب بصیرة
اولان یارانده بو عبیره نمونه یترکه شهر قُسطنطینیّه
اوج کون ایچنده ظهور بولان حوادث عجیبه تدّرکه
اقالیم سبعیه حکم ایدن بر شاه تاجدار ی تختیدن
اینده رب قدیمو عاکوتی اولان قوللرن اکه دشمن ایدر
بودخی عظمت جلال بارید ندر و بر قوللرخی سلطان
زاده و معصوم ایکن اوز طقوزیل مجبوس طور بعاله
خلقتک عقلنده و فکرند یو نمیکن جزئی هانه ایله اول
قولن خلاص ایدوب ربع مسکونه شاه تاجدار ایلر بودخی
خلاق عالمک الطاف جمیله سندن در ایدن و ایتدیرن
الله در بو عالم خلقتک غوش و غلبه ایدوب های وهو
دیمه سی بر خیال خاب مثالنده در بِسْمِكَ لَا عِلْمَ لَنَا
خواب

الْأَمَامَ عَلَّمْتَنَا إِنَّكَ أَنْتَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ يَدِي قَلْبُهُ دُنَى عَسْكَرِ
طَاغُتِهِ قَدْرُهُ سُلْطَانُ عَثْمَانِي حَقْنُهُ وَاصِلُ أَيْدِي لِرَحْمَةِ
اللَّهِ عَلَيْهِ رَحْمَةٌ وَاسِعَةٌ **مَرْثِيَّةٌ** سُلْطَانِ عَثْمَانَ خَانَ
بِرِشَاهُ عَلَى شَاكِنِ شَاهِ جِهَانِ قَيْدِ لِرِ
غَيْرِ تَلُوكُنْجِ أَرْسَلَانِ شَاهِ جِهَانِ قَيْدِ لِرِ
غَازِي بِهَادِ رِخَانِدِي عَلَى نَسَبِ سُلْطَانِدِي
نَامِيهِ عَثْمَانَ خَانَ أَيْدِي شَاهِ جِهَانِ قَيْدِ لِرِ
بَيْتِ أَيْدِي وَبِحَجِّ أَيْمَتِكُمْ قَوْمَادِي قَوْلِ لِرِ كِتْمَتِكُمْ
قَوْلِ كُرُوكِ أَيْمَتِكُمْ شَاهِ جِهَانِ قَيْدِ لِرِ
حُكْمِ أَيْمَتِكُمْ قَادِرِ أَيْكُنْ أَمْرُ حَقِّهِ نَاطِرِ أَيْكُنْ
حَجِّ أَيْمَتِكُمْ حَاضِرِ أَيْكُنْ شَاهِ جِهَانِ قَيْدِ لِرِ
أَوْلِ بِرِشَاهُ أَعْلَى أَيْكُنْ هَبْ جِلْهَ دُنَى أَوْلَى أَيْكُنْ
شَرِيعِ شَرِيفِ أَجْرِ أَيْكُنْ شَاهِ جِهَانِ قَيْدِ لِرِ
أَشْرَاطِ سَاعَتِهِ بِوَدَمِ دَوْرِ قِيَامَتِهِ بِوَدَمِ

Handwritten marginal notes in black ink, including a large stylized character at the top and several lines of text below it.

Handwritten blue ink mark or signature at the top left of the page.

بیرونه بدامند، بودم شاه جهان قید لر •
 نوعی جگر لر اولدی خون دردم بر اینک اولدی او^ن
 قان اعلدی اهل فنون شاه جهان قید لر •
 واول کیجه پیدی قلّه دن سلطان عثمان خانک میتن
 سوایه کتورد لوارته سی شنبه کوئی وزرا و علما و مشایخ
 عطا جمع اولوب جنازه سلطان عثمان حاضر اولدر
 وجسد پاک سلطان عثمان خانی سلطان احمد تبر سنده
 دفن ایلد لر مرحوم سلطان عثمان واقعه ییر اوغرا دغنه
 تاریخ ان عثمان شهید واقع اولمشدر ومدت سلطنت
 لری دهرت ییلدرت ای ویدی کوندرا **در مدح**
سلطان مصطفی خلد الله ملکه
 کند بیه عثمان خاخر صاغ اوله سلطان مصطفی
 سلطان بن سلطان خاخر صاغ اوله سلطان مصطفی •
 حسنیله محبوب اولدر لریوسف کی خوب اولدر

ص ۱

صبریله ایوب اولد لر صاع اوله سلطان مصطفی
جمله جهانک شاهیدم بیوزینک اول ماهدر
کان سخادر کاهدر صاع اوله سلطان مصطفی
دشمنلری هب نرا اوله آکه ولیر یار اوله
شاه جهاندر وارا اوله صاع اوله سلطان مصطفی
کدر بلن بومشکللی خان مصطفادر برولی
سابق مقر تدربلی صاع اوله سلطان مصطفی
روح روانک قطبدر جسم ایچره جانک قطبدر
جمله جهانک قطبدر صاع اوله سلطان مصطفی
نوعی عادر کارمز اولدی ولیر یار مز
بولدق هله خنکار مز صاع اوله سلطان مصطفی
وینه ماه رجب المرجبک او تنجی شنبه کونی شیخ
الاسلام اسعد افندی مفتی لکن معزول ایلد لر
اسعد افندی نیک عزله سبب سلطان عثمانک جنازه

کلمه وکی اولدی وهم کند ولری اختیار بیله
فراغت ایلد لر و سابقان و مرایی قاضی عسکر کند
معزول زکریا زاده یحیی افندی مفتی اولدی و
کتخدا مصطفی افندی و مرایی قاضی عسکر اولدی
و بستان زاده محمد افندی اناطولی قاضی عسکر
اولدی و پیشمی افندی استنبول قاضی اولدی
و بلوک اغا لرینک اکثری معزول اولوب و حسن یا
باشق فتردار اولدی و نضوح اغایی سبکان
باشیلکن معزول ایدوب سابقا سبکان باشی کند
معزول اولوب او توراق اولان عمر اغا سبکان
باشی اولدی و بر قاج چور و اجیلر معزول اولد لر
و سلاح دار مصر بکر بکیکی و یرلدی و سایر
بکر بکیله مقرر نامه لر یازیلوب ارسال اولندی
و ماه رجبک اون برنجی بکیشنبه کونی سپاه طائفه
سنة

بخشش و خراج دفتر لری و پردی و سایر قوللر
جمله سی الدر لکن یکجری طائفه سی بز بخشیشون
التون استر ز خرده آنچه المانز دیمکین بر قاج کون
تعویق اولمشدر و ماه ربیع یکرمی او چنچی کون
یکجری یه بخشش ویرلشدر و او هفتنه علوفه
داخی چقمشدر وینه ماه شعبانک اولی شنبه کونی
دیوان اولوب سپاه طائفه سی جمع اولوب دیوانه
کلر و یکجری طائفه سی دخی زمره سپاهه قارشو
غلو ایلدر و بر قاج ادملرک قتل اولننه سن طلب
ایلدنکونام لری بونلردر خواجه عمرفندی و قیام
مقام احمد پاشا و دفتر دار باقی پاشا و چاوش پاشی
خالیجی زاده و قوچچی پاشی قره علی اغا و ایس اغا
و نصوص اغا و چقان کتخدا بک حین اغا ابته
قتل اولنسون دیوب نعره لر اوردیلر طایفه مذکور

ایسه سلطان مصطفی خان خلاص اولوب سلطنت
 تختنه جلوس ایلدوکی زماندن نهان اولمشلر
 ایدی وزیر اعظم داود پاشا طایفه مذکور اراغ
 مشغول اولد لر ار تسی بکیشنه کونی دیوان اولما
 اول کجه ایچ اوغلنلری قیواغاسن پاره لیوب
 ولشن سور یوب کتوربات میدانده اولان
 اشدرد میلنه ایاقلرندن بردار ایلد لر اول کوز چین
 سحر یکچری و سپاه بکی اوده لرده اورتیه جامعه
 جمع اولوب قیواغاسنک قتل اولماسنک سببن
 سولیشورکن سرای جدید ایچ اوغلاقی لرندن
 یکچریلر اغاسنک قیوسنه بر نامه کتوردر لراوقند
 مفهوم بواید یکم اگر قیواغاسنک قتل اولتمه سنک
 سببی سوال اولنورسه شهرزاده جوابخت و
 سر اورتاج و تخت سلطان مراد خان قتل ایلمکه

زین الامور ایچ اراغ
 کوز چین

اقدام ایلیدی بز دخی اول یمان ایشه اقدام اییدن ناما
قتل ایلدک دشمنلر چونیکم قول طائفه سی شاهزاده
یه اولان قضیه یرواقف اولدقه اتفاق ایلدکرکه
بوکاره شروع ایروب بو اتفاقده اولانلری جمعیت ایله
قتل ایلیه لرکن مباشر اولانلر نه کشیلر ایوکه
یلندوکی سبیدن اتفاق ایلدکرکه سرایه واروب
عالی تختی چقارد ب قتلنه قصد ایدن کرایدوکن سوا
ایده لر شهزاده دخی کندویه قصد ایدنلری دیوویره سپا
ویکیچری بوکاره شروع ایدنلری وار ب قتل ایله لر
فاتما سپاهلن بر مقدار ادملر سپاه طائفه سن
اویدیرب وزیر اعظم داود پاشایه وار دیلر وایتیلر
شهزاده مزه نه سبیدن قصد ایلدک دد کلرنده داود
پاشایم شهزاده لرک قتل خصوصنده خبرم یوقد
دیوب قسم ایلیوب خلاص اولد لر ار ترمس و شنبه

کله

مهم
در
و
تاریخ
ایلیوب

ل

کونی دیوان اولدی وزیر اعظم داود پاشا معزول
اولوب سابقا میر سر اخور ایکن مصر بکلیسی اولوق
معزول اولان مره حسین پاشا کیر سلطان عثمان
زمانده معزول اولمش ایدی دیوانه کلد لرد او د پاشا
بکرمی درت کون وزیر اعظم اولوب معزول اولدر
وینه ماه شعبانک طقوزنجی بکیشنبه کونی اوده
باشیلر یکیچی اغاسنک ادرلرت وایچ اوغلانلرن رد
ایتدر بکچون اغایه سویلدلرن زیرا اورته جاسده
قتل اولنان علی افانک خدمتکار لری یکیچی اغاسی اولان
درویش اغایه خدمتکار اولمشلراید بیلر خدام مذکور
ایسه علی اغازماننده هر بریسی طریق بجایش اوکرنوب
علی افانک یدر شوقی اولغین درویش اغانک داخی ناسن
یرا مزایدلردیوب سویلد کلرنده درویش اغاجله
سنرد ایلدر و مزبور بکیشنبه کونی وزیر اعظم

سن
مره حسین پاشا یکم طائفه سنه قیون اچقه
ویردر و سپاه ملازم لر نه دخی بشیون غروش بهاء
غنم ویریلوب ماه شعبانک اوز برنجی سه شنبه
کونی طائفه ملازمین اچقه تی حصه اتمک اچون
سلطان احمد جامعنه کلوب انلرندن ایندر حصه
مخلنده ارالریته نزاع دوشوب بری برلرینه کیردرلر
سبب نزاع بوایدیکم سپاه ملازم لری چوق و سلاح
ملان ملری آنزایدی زمره سپاه تنصیفه راضی
اولمایوب لچ و عناد ایدرکن بر دیوانه مانند مستان
جامع قیوسندن اچکویه کرمی برالنده بالن بچاق
ویرقولنه عباسن سپر ایدوب طائفه ملازمینک
اوزدینه یوریوب انی انده و بوقی بونده اوج نفر
سپاهی مجروح ایدوب ملازم باشی بحیا بکی قتل
ایلدی طائفه ملازمین الاف بولاق اولوب

سکسن نفر ملازم سپاه غیرت و حقیقت ایدوب
 دسته چوبلر و بوز طغانلر ایله اول دیوانه احاطه
 ایدوب جنکه مشغول اولد لر دیوانه نعره لر
 اورب قنی بنم عثمان خانغی نیلد کون دیوب بش
 نفر سپاه دخی مجروح ایلدی دیوانه بیر ظفر بولما قلد
 سکسن نفر ملازم سکسن نفر خدامی انالرینه
 موافقت ایدوب بله جنکه اغان ایلد لر باری نه
 قصه دراز اید هر ساعت نجومی مقدار ی چکدن
 صکره اول یوز التمش ادم اول دیوانه بد نختی یقوب
 باشن کسدر **واول کون** علما مشاوره ایلد لر اما
 مشوره لری نید و کن کسه بلخردی اول سبیدن
 خلق سوو ظنه وار دیلر زیراعلما سلطان مصطفی
 خان خلاص اولدوغی اولدوغی زمان بیعت امرند
 سلطان عثمان جا بنیدن صلح ایچون کلوب بیعت

صدرای عهدیه ادره ایله عثمانی ایلیام درون ایدوب
 صدرای عهدیه ایلیام درون ایدوب

۸۸

امزده و مقدار مخالفت کو ستر در اول سبیدن یکپیری
و سپاه طائفه سی علمانک مشاوره سن پادشاه ^{تند} تبدلا
در دیوب علماء حقنه سو و ظن ایدر لروری حاشاکر علماء
شریعت بوکونه مشاوره ایلیه لر علماء حقنه بو سوز
لرک جمله سی بهتان عظیمدر **وینده** ماه شعبانک
اون دردی بنجی جمعه کونی شاه کریم الخصال و عیدیم ^ل لثا
سلطان مصطفی خان یوسف جمال سلطان احمد جاف ^ل جاف
جمعه نمازنده چقد لر اول مقدار سطوت و صلابت
ایله چقد بکر خلق عالم پادشاه ک حسن ^{نده} تاشا
حیران اولد لر الحق بو حسن حال و هیبت جلال
شاهان سلفدن بر یسنه میسر اولما مشدر ^{کر} کر
کر پادشاه ک زینت و زینتن سیر ایدن لر رؤیه
دیدار دن محروم اولد لر و مشاهده دیدار ایدن لر
زینت و زینتن سیر ایده مد یلز محمد الله که

پادشاهن ابا واجد ادنگ دارات و ایمن احمیا ایلد^{لر}
زیرا سلطان احمد و سلطان محمد خان حضرت نرنگ
زمان شریف لر زده اولان جمعه رخت لری سلطان عثمان
خان زماشته مُعَطَّل قالمشاید یینه پادشاهن نرما^{ند}
تجدید اولدی **مصاع** حسن خدا دارا حاجت مشاط نیست
پادشاه خرشید جاه حقنده بعضی نادان قوم سو
ظن ایدوب گفت و کوبیه سبب اولد لکه پادشاه
جهان آتده او تور یجز دیوب غیبت اید نلر چونم
شهر باری بو اداب و اوضاع او نرزه کورد بیلر منافق
خیلک قلب لری نار حسد له هیزه خشک مثال
دو تو شوب یاندی **وینه** ماه شعبانک یکرمی
نج شنبه کونی شیخ الاسلام یحیی افندی وقاض
عسکر لرو وزیر اعظم مر حسین پاشا و استنبول
قاضی سی سلطان احمد جامعده مشاوره ایلد ل

۱۹

فاما بود شاوره او قافک ز اید بیت الماله ادخال
ایلمک ایچون ایدی بومشاوردنک اصلنه کیچی
وسپاه و قوق حاصل ایلمیوب علما مشاوره سی
پادشاه تبدلاتنه در دید لردی اول سبیدن بیان
ناسده گفت و کوچوق ایدی فاما بو خصوصده
گفت و کویبه سبب اولان قتل اولغه سی طلب اولنان
فرار سیرک توابع و لواحتی ایدی جهد لری پو ایدیکم
علماء دینی جیوش مسلمین ایله خصم ایدوب بر
بر لرینه دشوره لر اول سبیدن خلق اراسنده مساوی^{له}
تبرت و یروب علماء دینه بهتان ایدر لردی و
عوام ناسدن بعضی بون ادملری ایناندر لردی
پادشاه ولینک منکر لری زیاده ایدی مرحوم جلال چلی
منکر لر حقه برج ایپات بیور مثلدر مناسب
حال اولغین اون بیت تبرکاتخویر اولغندر اول

پیتلر بونلردر **مشوری**

اهل حکمت بو حالنه جانم • شاد و غم بر برینی مستلزم
یعنی نخرود ایلیسه تسلیم • اکلانمن مقام ابراهیم
یح فرعونرد و شمسه موسی • اولمان یدی عصاسی اثرن ها
کرا بو جهل اولسه مرتد • ظاهر اولندی معجز احمد
کلو کر صد قله دعا ایده لم • عاقله مد حله ثنا ایده لم
ویره انصاف انلره باری • محو اوله شرتیه افکاری
شیطنت زایل اوله جاهلدن • اهل دل قورنله آرا ذلدن
سوزلری حق ایسه مثاب اوله • اکی عالمده کامیاب اوله لر
افترا ایسه اوله لر مغبون • قله لر روز حشرده ملعون
بو مراده اجابت اوله قرین • اهل انصاف اولدی بیسوز ایمین
وینه ماه شعبان المبارکک عشر اخرنده وزیر اعظم
مره حسین پاشا جمیع اوقاقله تولیت و نظارتن زمره
سپاهه بخش ایلد لر **وینه** ماه شعبانکد یکرمی بدیخی

۵۶

پنج شنبه کوفی یکچیلر اغاسی در ویش اغایی مغزول
ایدوب قرمان بکلر بکی لکن ویردرلر وسعادتلو پادشا
یکچیلر اغاغزن سلاطار بیرام اغایه احسان بیوردیلر
در ویش اغایی قیودان قالدرب بیرام اغایی قیویه
کتوردرلر اول کچه وزیر اعظم مره حسین پاشا مغزول
اولان در ویش اغایی تعجیل برمد اینه قابغنه قویوب
کوندردلر ارترسی جمعه کوفی بر خبر شایع اولدم
وزیر اعظم مغزول اولان اغایی قتل الیمش دکلرند
زمره سپاه ویکچیری یکی اوده لرده ات حمید اننه
جمع اولوب ایتدلر وزیر اعظم مره حسین پاشا
بوکون اغامز اولدهدی یاردن بری کون بر راکیش
بزی دخی قمرغه بشلر بو احوالی پادشا هنزه اعلام
ایلیه لکونه لم اغا قتل اولندوغنه پادشا هک
فرمانی وارمی یوقمی بیله لم دیوب یکچیری و سپاه

قلج لرن بغلنوب جمعیت عظیمه ایله ان میداتنه
کد لرون و ذکر اولنان احوالی عرض حال ~~بارون~~ اون
نفر یکجری و اون نفر سپاه جمله دن اختیار اوکنف
عرض حالله سرایه کوندرد لرون باقی عسکر داخی آت
میدانندن سرای قیوسینه روانه اولد لرون اولنان
عرض حالی اول کیدن یکر می نفر ادم کتوب سرایده
دارالسعاده اغاسی اسمعیل اغایه و یروب پادشاهه
کوندرد لرسعادتلو پادشاه صوره حاله واقف
اولدقن برخط شریف تخریر ایلیوب دارالسعا
د^{ده} اغاسیله طشره بیر سال بیور دیلر خط شریف
کلوب او قندی طشره ده اولان عسکر دخی کلوب
سرایه داخل اولد لرون مفهوم خط بواید یکم اوج
مستقیم وزیرم واردر د او د پاشا و کورجی
محمد پاشا و لفته لومصطفی پاشا اوچیده ایو

۱۵۱

ادملر رر اما مصطفی پاشای عرض ادمدر هر
ققسن دلرسکز وزیر لکی ویردم دیویور مشلر
خط شریف اوقد قدح جمعیت ایچندن داود پاشا
توابعی اود پاشای استرز و محمد پاشا توابعی محمد
پاشای استرز دیدیلر و مصطفی پاشا توابعی مصطفی
پاشای استرز دیدلر بویله اولیجق سوز لاجه لندی
تکرار دار السعاده اغاسندن رجای ایلد لکه پادشاهه
واروب عرض ایلیه جوا بلری بواید یکم بز پادشا
فلانی وزیر ایلسون دیه مرز هر قفق قولن دلرسه
وزیر ایلسون همان مره حسین پاشای معزول
ایلیوب قتل ایلسون دد کلرنده دار السعاده اغاس
تکرار پادشاهه وارپ احوالی عرض ایلد کلرنده
مصطفی پاشا حقنده مزید عنایت پادشاهی
ظهوریه کلوب سعادتلو پادشاه وزیر اعظم انی

مصطفی پاشا احسان پیوردلر و مرّه حسین پاشا

یکرمی پیش کون وزیر اعظم اولوب معزول اولدی
و مرّه حسین پاشا تک جمیع مال و اسباب بیت المال
ایچون ضبط ایلدلر یوقار وده ذکر اولمیش ایدی کیم
معزول اولان درویش اغابی برمد اینه قابغنه قوز
کوندر مشلراید بیلر ار تسی بوغوغا قویده اوردند
یوکرک قایق ایله ادم کوندرب درویش اغابی وندرب
کتوردلر ماه شعبانک طقوزنجی شنبه کیجه سی
اورته جامعه کلدلر ار تسی شنبه کونی یکیری
طائفه سی جمع اولوب ینه درویش اغابی اغالفه
استدلر عرض حال یازیلوب پادشاه حابینه کوندلر
درویش اغا اول کون اورتر جامعه سعادتلو پادشا
ولینک کرامات علیّه لوندن برکس امتن حکایت ایلدلر
برکون سعادتلو پادشاه اسکدار باغچه سنده ایکن

خواجه محمود اقایه فرمان ایلد لکره وار فلان برده
بر مشهد وار ایچنده بر صاغ قیون دفن اولمشده
اول قبری اچوب اول قیونی بونده کتوردیو
بیورد قلزنده بستانخی باشی در حال بر قاج ^{مخبر} بستان
ایله واروب پادشاه ولی نشان ویردوکی قبری اچوب
ایچنده بر قیون بولدردت ایانی باغلو اغزی و
کوزلری دکیش بستانخی باشی اول قیونی الوب
پادشاه کتوردلر سعادتو پادشاه اول قیونک
ایانی بندن الوب کوزبیک واغزبیک ابکرن سکوب
قیونی بستانخی باشیه تسلیم ایلیوب وار بو قیون
بسله دیوبیوردیلر یکچیری اغاسی بن قیونی کوزدم
دیوبیوردیلر پادشاهک بونک امتالی کرامتلی نی
نهاییه در حمله کرامتدن بریسی بودر که اول تخت
پادشاهیدن رفع ایتد کلزنده قول طائفه سی سنخ

استمزد مشلر اید بیلر اول زمانده سلطان مصطفی
 بیور لر که بر کون کله کیم اول استمزد دید و کو کون
 قوللر بنی ارا یوب بوله لر دغش ایدی نطق شریف
 لری درت بیجق یله قریب زمانده ظهور ایلدی کم قول
 ظایفه سی ارا یوب پادشاهی بولوب خلاص ایلد لر
 و کند ولرینه اولان اقتادن قور تولد لر قول طائفه
 سنی استمزد بینلرک دروغ بی فروغ لری اشکاره
 اولدی سعاد تلو پادشاهک اگر هر ظهور بولان کول
 ذلر اولنسه حکایه مر قالور ارباب معارف اولانلر
 بو متدار ذکر اولند و غی آکتفا ایدر بزینده سوز مزه
 کله لر چونکم یکچیری طائفه سنک عرض لری پادشاه
 وار دی سعاد تلو پادشاه یکچیری قوللرینک عرض لرن
 ر دیور بیوب یکچیری اغالفینه در رویش اغایه
 و یروب بیوام اغایه بوسنه بکلر یککی ویرلدی خط

شریف کلد که کتخدا یک علی اغا و باش چاوش اهل مذاق احمد
اغاورته جامعه کلوب در ویش اغابی اتلاندر ب قیویه
ایلتدر وینه ماه رمضان شریفک اولی شنبه کونی دیوان
اولوب سابقا قتل اولغسی طلب اولنان فرار یلرک قتل
اولغسی طلب ایلدلر و سابقا ذکر اولغشی ایدیکم اربا
نفاق هر امورده یکچری و سپاه طائفه سنکا اتفاق لرن
کوروب گفت و کویه شهرت و یروب قولا طائفه سی
پادشاهی استخر لردیر لردی چون بو خبر سرایده شاه
اولدی و سعاد تلو پادشاهک معلوم اولدقه بر خط
شریف تحریر ایلیوب اغا قیوسته ارسال ایلدلر ماه
رمضانک در دنجی چار شنبه کونی بعد العصر یکچری اتق
لرنیه تنبیه ایلدلر کیم صباح چور باجیلر و اوده باشیلر
قیوده جمع اوله لر ارنسی ماه رمضانک بشنجی پنج شنبه
کونی جمیع اوجاق اغالری و چور باجیلر و اوده باشیلر

اغاقیوسنه جمع اولد لر خط شریف او قندی مفهوم نبو
 ایدیکم بنم سپاه ویکچری او غلریمه سیدامد نضکوه بن
 سزک نخششکنز و ترقی کوز و یوم بن سزک حقلزه تقصیر
 ایلمدم و بیت المال مسلمینه غدر ایلمدم و علوفه کوز بیقتو
 و یوم سوزنی استقامکن مراد کوز ندر اول سزه نه حال اولدکم
 عالم خلوتده ایکن بنی چقاروب پادشاهم سندن سوز یوب
 بیعت ایلد کوز ورکی حقلدر صورت ظاهرده سز سبب
 اولد کوز شمدی سوزه نه حال اولدکم بنی استخر امیش سز
 دیوب جواب بیورد مشلر چونکم پادشاهک خط شریفند
 بوجوابلوی اوجاق اغالری و چور با جیلر و اوده باشیلر
 بوجوابلر اشند لر جمله سی بر کزدن چاغرتوب عاشا بزم
 بو اشلردن خبر مریوقدر و جمله یکچری و سپاه طائفه سنک
 خبر لری یوقدر بوسوز لر جمله یکچری و سپاه حقلده
 بهتان عظیمدن دریلر و بر عرض حال تحویر ایدوب

اوجاق اغالری و چور و اجیلرو اوده باشیلر مەر لر
 اور دیلر مضموم بواید یکر پادشا هنر صاع اولسون بن
 پادشا هنرن خوشنودن بوسوز لر جمله قول حقه
 ایترا دن بو اشلردن بزم آکا هنر یوقدر جمله مزک جان
 و باشی سعادت لو پادشا ماک انور شریفنه فدادر
 حق تعالی پادشا هنرک وجود پر جود لر ن خطا لردن
 صقلیه دیوب صورت عرضه مراه و دیلوب یکجیری
 اغاسی عرضی الوب پادشا جاننه ایلند لر و بلوک
 دخی اغالردن دخی جمله سپاهک رایله عرض حاللریازین
 مریلوب پادشا جاننه ارسال ایلد لر وقاضی عسکر
 لردخی حله ملازمین رایله عرض حاللریازوب پادشا
 جاننه ارسال ایلد لر وینه رمضان شریفک بدخی شنبه
 کوف دیوان اولوب پادشا یوسف منقبت فریدون
 معدلت سکندر شوکت قولرینه خط شریف یازوب

اغاقیوسنه کوندرد لر او قندی مفهوم بواید یکم نیم سیا
ویکیچری اوغللر محق تعالی او جا غلوزی روشن
ایلسون بر خوردار عمر اولک همی رلرده طوتد و غلوز
خیر اشلر و کوز اسان اولسون دیوب دعا لر ایلمش
وینه رمضان شریفک اون بشنجی کونی فرنگدن لیجی
کلوب غلبه دیوان اولدی و ماه رمضان شریفک اون
یدنجی سه شنبه کونی علوفه چقدی وینه ماه
رمضان شریفک صوک جمعه سی جراح محمد پاشا واعظ
ابراهیم افندی وعظ و نصیحت ایدرکن پادشاه سلطان
مصطفی خانی یاد ایدوب بیوردیلر که درت کوند پادشا
ولی برتنها اوده یه کیروب نماز قلوب اغلاق ده دیر هیچ
کسیه سویلیز امت محمد دعایه مشغول اولک سزیه
ینه پادشاه عالم واقفلمر و سلطان عثمان خانک مرتبه
سن عالم رؤیاده مشاهده ایلمش لر زیاده طبقه

کسب ایلمش دیوب شهادت ایلدی رحق تعالی سلطان عثمان
رحمت ایلسون و پادشاهن سلطان مصطفی خانی خاترا
دن صقلسون بود عایه امین دینلر کی عالمده بر صرا
اولسون **وسه شنبه** کونی عید فطرک اول کونی اولون
سعادتلو پادشاه تخت پادشاهی قورب ایاغ اوزرینه
طوب ال اویدر دلر محمد الله که پادشاهن ارب خفاء
سلفه رعایت ایدوب ایاغ اوزرینه طور دیلر نری اچان
کوزین رضوان الله تعالی علیه راجعین حضرت لرنیک
زمان خلافت لرنده عید شریف اولد قده ایاغ اوزرینه
طوب مصافحه ایدر لری وهم چهار بار کزین
صحابه کبار ومهاجرین وانصار وسایر مسلمانلر
جامع شریفه بیعت ایلمش لور محمد الله که پادشا
دن دخی بیعت جامع شریفه اولمش دن اول سبیدن
اداب خلفاء سلفه رعایت ایدوب ایاغ اوزرینه

طوردیلر وسعاد تلو پادشاه پیرام نازن سلطان
احمد خان جامعده قلدر **وینه** ماه شوآلک
طقوزنجی کون سپاه هیشتنده بومقدار اریاب
نفاق یکی اوده لوده آت مید اننه کلوب وزیر
اعظم مصطفی پاشا مصطفی پاشا حقند یعق
ناسزا کلام سویلیوب برغیری وزیر استمک
کرکدر ددیله یکجری طائفه سی دخی جواب
ایلد لکر کم بز مامور معظه ده مدخلمز یوقدر
بز وزیردن خوشنودز وزیر اعظم وکیل پادشاه
بزم وزیر احقنه سوز سویلیکه زبا غمز کوتا هدر
ددیلر **وینه** ماه شوآلک اولن ایکنجی شنبه کون
پادشاه ابی ایوب انضاری زیارتنه تابق ایلیه
واریب آتله کلدر **در حق سلطان مصطفی**

شاه سلیمان نشان شاه جهان مصطفی

• زبده عثمانیان شاه جهان مصطفی

اول شه یوسف نشان صبرله دولت بولن

• زائر ایوب اولان شاه جهان مصطفی

شاه سکندر نشین حسر و خاور نکلین

• ملک جهانہ امین شاه جهان مصطفی

شاه فریدون ظفر داور کسری کر

• عدلله شهرن کوز شاه جهان مصطفی

ایردی مراده کوردن نوعی دعا ایله سن

• دایخ اوله صاغ اسن شاه جهان مصطفی

وینه ماه شوآلک اون ییدنچی پنج شنبه کونی یادشا

داود پاشا چفت لکنه کوچوب کتد وینه ماه شوآلک

یکرمی سکرنجی دوشنبه کونی استنبول قاضی

چشمی افندی معزول ایدوب سابقا درنه قضا سند

معزول اولان حسن افندی که حال مفتی اولان یحیی
افندی تک اقر با سیدر اول استنبول قاضی اولمشد
^{او اسندن}
وینه ماه ذوالقعدة تک اون پشمنی چارشنبه کونی
سپاه طائفه سنگ بر مقداری داود پاشا چفت لکنه
واروب دارالسعادة اغاسی اسمعیل اغایه وزیر دن
شکایت ایدوب احوالز یاد شاهنزه اعلام ایله بن
یوزیری استه مز غایتده ملا یمدر دیلردار السع
اغاسی داخی یاد شاهه عرض ایتد کلزده سعادت لوی یاد شاه
وزیر اعظم لغی کورجی محمد پاشایه ویروب لکنه
مصطفی پاشا بتمشی یدی کون وزیر اعظم اولوب
معزول اولدی وینه ماه ذوالقعدة تک اون التخی
پنج شنبه کونی یکیمی اغاسی جمیع چور و اجیلری
واوده باشیلری قیویه جمع ایدوب سوال بیورد
دونکی کون داود پاشا چفت لکنه واروب وزیر

استمخز دینلرده یکجیری طائفه سند ندخی کسه لر
قارشوب بیله وار مشلر میدرد دکلرنده او طه باشیلر
جواب ایله یلرکم بزم و زرادن شکایتیتمز بوقدر و
یوله اشلر میزد ندخی کسه وار مامشدر اگر بز
پادشاه جانبنه ادم کوندر ملوا اولید قسطنطاسلیمان
زمانندن قالش اختیار امدار لر میوزدن کوند هرک
د دیلر وینه ماه ذوالقعدہ تک بیکرمی بشنجی
شنبه کونی قره دکن طونمه سی ایله قره دکره سردار
اولان رجب پاشا کلد لر طوبلر و تفنکلر اتوب عظیم
شنگ ایله کلد لر محمد الله کرم پادشاهنک اغوزش ^{بفنده}
رجب پاشا قزاق کافرینک شیقہ سنه بولوشون
جنگ وجدال و حرب و قتال ایدوب اون سکن پاره
شیقہ و بشیوزدن زیاده قزاق کافرین اسیر
ایله لر و قریلا نینک خود حدن خدا ییلور و آکی

پاره قره مرسل الدر وینه ماه ذوالقعدة تک
یکرمی بدنجی و شنبه کونی پادشاه ولی داود پاشا
چفت لکنان استنبوله کوچدر وینه ماه ذوالقعدة
تک یکرمی سکنجی سه شنبه کونی دیوان اولوب
قره دکن طونخه سنه ۱۰۰۰ در اولان رجب پاشا
بسر الله ما بشاء حضرتلری کلوب پادشاه ولی
سلطان مصطفی خان حضرتلرینک پای بوسیله
مشرف اولدر پادشاه جهان رجب پاشایه
اقلیم خراجی دکر خلعت فاخر کیدر در وینه ماه
ذوالحجه تک ایکنجی شنبه کونی دیوان اولدی
واول کجه محکم الای تنبیه اولندی ارنسی
یکشنبه کونی شاه عجم شاه عباسدن اغراضی
نام الحی کلوب محکم الایبله یکچری اغاسی و بلوک
اغاری و قوجی باشیلر و چاوش باشی و قوجیلر

۸۸

کتخداسی و سپاه و یکپجری و جبرحی و طونجی
و عجمی او غلانی عظیم الایبله الچی باب شهرود دن
قیوب کوشک التندن کچورب سعادتلو پادشاه پللی
سیر ایلدر و یکپجری اغاسی الچیه یناشوب الچی
و فاده قزلباش حسنگ خانزسنه قوندردلر و
الچینک اغزلغنی و ادملرینی و فاده پرتویاشا
خاننه قوندردلر وینه ماه ذوالحجه التنجی حاشنبه
کونی اق دکر طونخه سیله قیودان خلیل پاشا
کلا لرقار خاکساره بولشمنشدر لکن درت دفعه
عظیم فورتنه چکمشدر وینه ماه ذوالحجه
نک سکرنجی اذینه کونی یکپجریلر اغاسی دریش
اغابی معزول ایلدر در ویش اغانک عز لته سبب
طمع خام یلا سیله اطراف و اکشافده اولان
مملکت لرده دوشن بیت الماله کند و ادملرن

کوندرمک استدکنده اوجق ضابطلری ایتد لرد و لیلو
اغادولت عثمانیاندہ یکچری طائفه سی پید اوله لی
یکچرینیک بیت المائنه اوجاقدن گد کلو کتمک قانوند
اصلا اغادرمسی وارہ کلماشدن دد کلرنده اغاغضب
کلرب حاشالغنت بیت المالکرنه و اوجاغلورن دیکین
اوجاق خلقی لغنتی قبول ایلدیر بواحوالی وزیر
اعظم محمد پاشایه اعلام ایلد لرو وزیر دخی پادشا^ه
عرض ایلد لرو پادشاه ولی یکچریلر اغاغفن میر سراج
اولان مصطفی اغایه و بر د لرو بوعجب حکمندرم
درویش اغا اوجاقدن بومقدار ایلک کورمش ایلین
ینه بوکونه فطله مغزول اولدی

ایات

ای کلوب از کونده چوق دولت بولن
پیراوجاغندن بیوب نان و نمک

پیرنه او جاعنه خدّ امنه

• منکر او مایوب بکم حرمت کرک

پیره انکار ایلیوب سبّ ایلمه

• ترخکه فؤر یونخسه میزان فلک

خوش دمش پندنده شیخ روشنی

• او یوز اولور ایننه اورن کوپک

محمد الله که حالا اغاز اولان مصطفی اغا حرم

پادشاهیده نشو و تا بولش خدمت الملوک نصف

السلوک صفونک مفهومی حقلمنده کواه اولدی

زیب و کان بیورلییه **عرض حال فقیر نوی**

محمد الله او جاع حاجی بکاش و لیا پیره

• اغاز اولدی بر صاحب کرم بر عارف دانا

ملوک خدمتده چون سلوکی ایلدی تکمیل

• دینورسه حقنه آنک نوله کره متنی اعلا

۱
۳
۴

نظرا بلسه بر کز حاله عین عنایتله

• او جانی حاجی کتاشک اغاسی مصطفی انا

قدیمیدن قیونک براوجاغ اوغلی فقیری یم

• در دولت ماتبه یوز سور رسم نوله تی پروا

تواریخ ولی سلطان عالم مصطفی خان

• ادا دن عاری مقدار بجه نومی ایلدی انشا

کتوریدی در کھوکه بر آکی ساد وور قلرکه

• اولید نام شاهیله مزین هر ورق حالا

دوام دولتته عرض هنرا بیتک دکله مقصود

• مراد المتق امید یله اولیدر طبع مز کویا

تذقی ایللیوب احسان تنزلدن خلاص ایلله

• شاحزانک اولم تا محرم اولد قجه بو بن ادنا

بود حاجی قوللریک حسب حالیدر کم تحریر

اولندی



تضرعون عرض خیر دعاد

تتوذن مراد اولان شاندر

قولی قولک دعاسی پیرغارییل

کرمندن فاخته دیمکه قابل

دعایه اولسه معتاد اصلادم

ایشتی آنک عبادتدر دسامدم

نزدولتدر دعاده اوله دایشم

جنان اهلینه پس بودر علایم

تضرعون عرض خیر دعاد

تمن بد مراد اوله شاندر

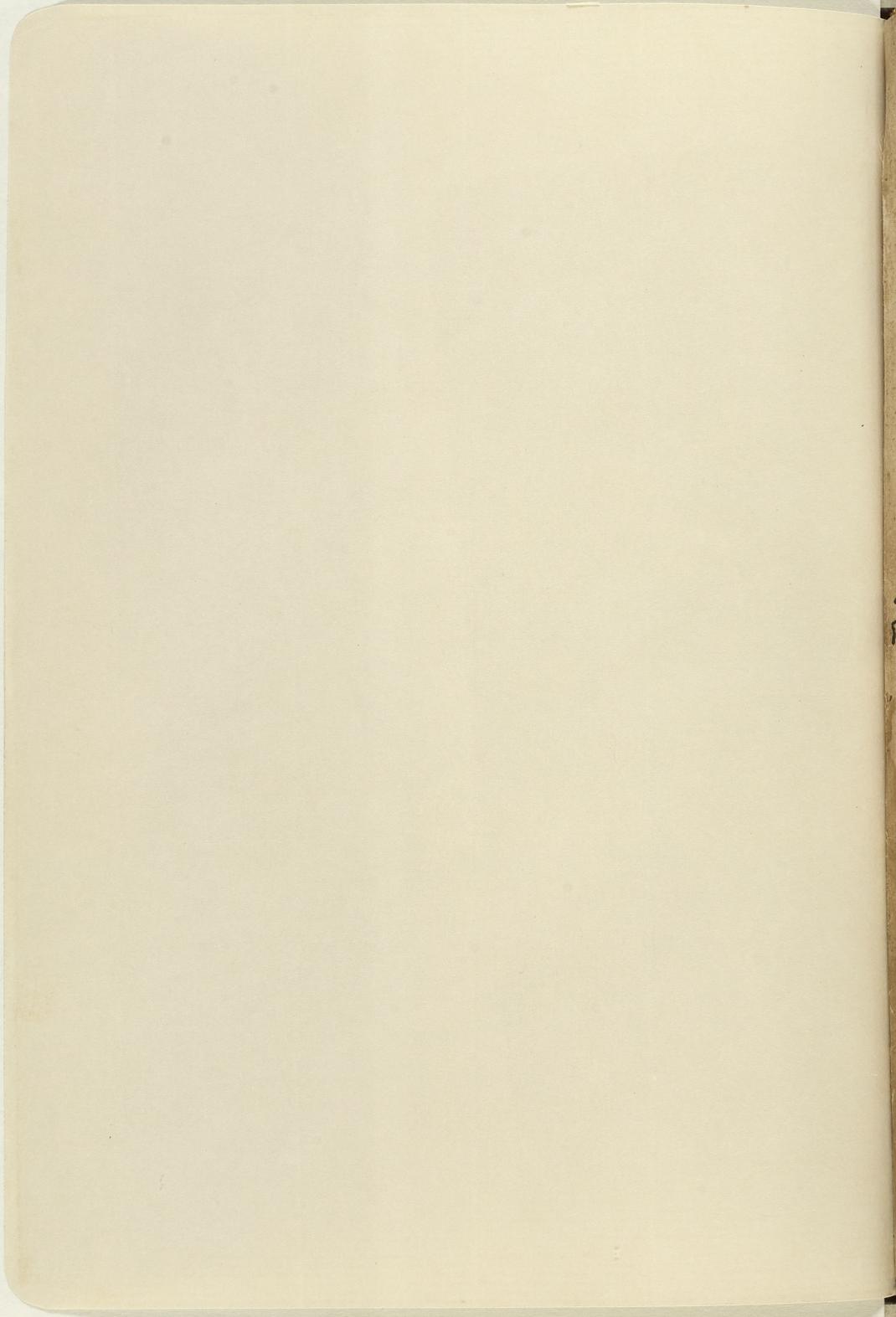
تضرعون عرض خیر دعاد

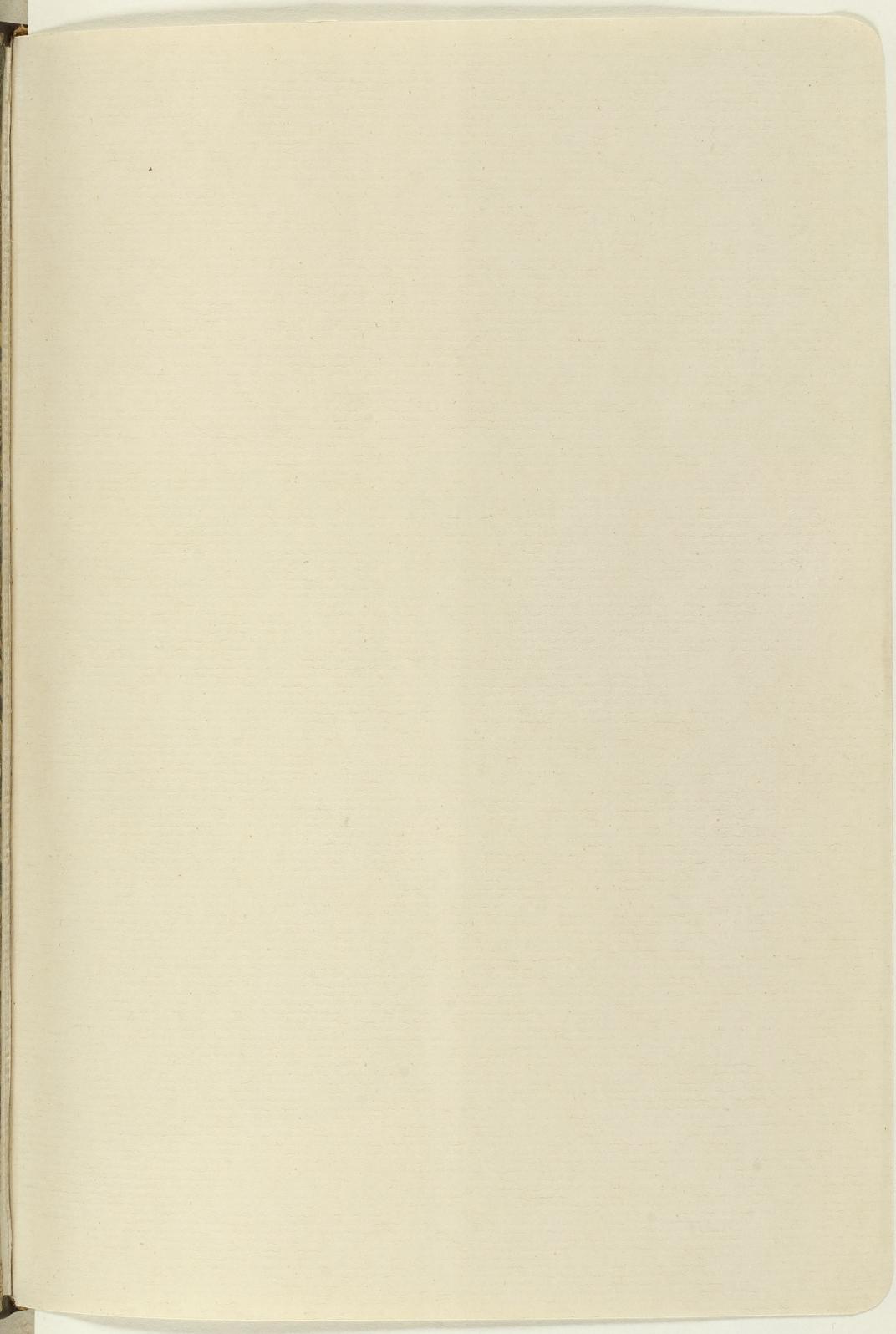
تمن بد مراد اوله شاندر

۹

لا اله الا الله
محمد رسول الله
صلى الله عليه وسلم
والله اعلم
بما يخفى
بسم الله الرحمن الرحيم
الحمد لله الذي جعل
العلم نوراً

بسم الله الرحمن الرحيم















Red tawny 'pon D. Des Fontaines
Nov - 2004.
1361 €

